

回心の祈り

皆さん、聖なる祭儀を行う前に、
わたしたちの罪を認め、
ゆるしを願いましょう。

回心の祈り 一

全能の神と、
兄弟姉妹の皆さんに告白します。
わたしは、思い、ことば、
行い、怠りによって
たびたび罪を犯しました。
聖母マリア、すべての天使と聖人、
そして兄弟姉妹の皆さん、
罪深いわたしのために
神に祈ってください。

全能の神、いつくしみ深い父が
わたしたちの罪をゆるし、
永遠のいのちに導いて
くださいますように。
アーメン。

or

Brethren (brothers and sisters),
let us acknowledge our sins,
and so prepare ourselves to
celebrate the sacred mysteries.

**Have mercy on us, O Lord.
For we have sinned against you.
Show us, O Lord, your mercy.
And grant us your salvation.**

May almighty God have mercy on us,
forgive us our sins, and bring us to
everlasting life.
Amen.

5 6
+

回心の祈り 二

皆さん、聖なる祭儀を行う前に、
わたしたちの罪を認め、
ゆるしを願いましょう。

主よ、あわれみをわたしたちに。
わたしたちはあなたに罪を犯しました。
主よ、いつくしみを示し、
わたしたちに救いをお与えください。

全能の神、いつくしみ深い父が
わたしたちの罪をゆるし、
永遠のいのちに導いて
くださいますように。
アーメン。

or

Brethren (brothers and sisters),
let us acknowledge our sins,
and so prepare ourselves to
celebrate the sacred mysteries.

You were sent to heal the contrite of heart:
Lord, have mercy. **or: Kyrie, eleison.**
Lord, have mercy. or: Kyrie, eleison.

You came to call sinners:
Christ, have mercy. **or: Christe, eleison.**
Christ, have mercy. or: Christe, eleison.

You are seated at the right hand of the Father
to intercede for us:
Lord, have mercy. **or: Kyrie, eleison.**
Lord, have mercy. or: Kyrie, eleison.

May almighty God have mercy on us,
forgive us our sins, and bring us to
everlasting life.
Amen.

7 8